

*A. G. Simon*

**SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA**  
**Inšpektorát životného prostredia Bratislava**  
**Stále pracovisko Nitra**  
Mariánska dolina 7, 949 01 Nitra

Č. 716-8972/2014/Čás/371580106/Z16

Nitra 21. 03. 2014

Rozhodnutie nadobudlo

právoplatnosť dňom: 31.03.2014

Dňa: 31.03.2014 Podpis: *[Signature]*



## ROZHODNUTIE

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, Stále pracovisko Nitra, Odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „Inšpektorát“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“) na základe žiadosti prevádzkovateľa a konania vykonaného podľa § 3 ods. 3 písm. a) bod 4. a podľa zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnom konaní“)

### mení a dopĺňa integrované povolenie

vydané rozhodnutím č. 1948/OIPK-1634/06-Kč/371580106 zo dňa 13. 10. 2006, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 02. 11. 2006, ktoré bolo zmenené a doplnené nasledovnými rozhodnutiami:

- č. 1830-12031/37/2007/Koč/371580106/Z1 zo dňa 18. 04. 2007
- č. 3815-29743/37/2007/Koč/371580106/Z2 zo dňa 13. 09. 2007
- č. 8242-42140/2008/Goc/371580106/Z4 zo dňa 16. 12. 2008
- č. 8243-42135/2008/Goc/371580106/Z5 zo dňa 16. 12. 2008
- č. 8605-35946/2009/Goc/371580106/Z7 zo dňa 06. 11. 2009
- č. 7104-37435/2009/Goc/371580106/Z6 zo dňa 20. 11. 2009
- č. 8829-39859/2009/Raf/371580106/Z8 zo dňa 08. 12. 2009
- č. 6067-23668/2010/Goc/371580106/Z9 zo dňa 05. 08. 2010

- č. 6076-29350/2012/Goc,Šim/371580106/Z10-SP zo dňa 17. 10. 2012
- č.6567-33425/2012/Goc/371580106/Z11 zo dňa 23. 11. 2012
- č. 7830-36840/2012/Šim/371580106/Z12 zo dňa 28. 12. 2012
- č. 897-11418/2013/Goc,Šim/371580106/Z13-SP zo dňa 26. 04. 2013
- č. 3812-28171/2013/Goc/371580106/Z14 zo dňa 21. 10. 2013

(ďalej len „povolenie“), ktorým bola povolená činnosť v prevádzke:

**„Kompresorová stanica Ivanka pri Nitre“,  
Mojmírovská cesta 11, Ivanka pri Nitre**

kategorizovanej v zozname priemyselných činností v prílohe č. 1 zákona o IPKZ pod bodom:

**1.1 Spaľovanie palív v prevádzkach s celkovým menovitým tepelným príkonom rovným alebo väčším ako 50 MW**

pre prevádzkovateľa: eustream, a.s.  
sídlo: Votrubova 11/A, 821 09 Bratislava  
IČO: 35 910 712

nasledovne:

1. V povolení sa za odstavec s textom :

**„r) v oblasti ochrany ovzdušia**

- podľa § 3 ods. 3 písm. a) bod 2. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 17 ods. 1 písm. b) zákona č. 137/2010 Z. z. o ovzduší

**udel'uje súhlas na trvalú prevádzku automatizovaného monitorovacieho systému emisií po jeho zmene** v súvislosti s realizáciou akcie „Náhrada emisných analyzátorov plynu na turbínach NUOVO Pignone 1 a 2 (NP1 a NP2) na kompresorovej stanici (KS) Ivanka pri Nitre“

- podľa § 3 ods. 3 písm. a) bod 3. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 17 ods. 1 písm. d) zákona č. 137/2010 Z. z. o ovzduší

**udel'uje súhlas na zmenu súboru technicko-prevádzkových parametrov a technicko-organizačných opatrení** (ďalej len „Súbor TPP a TOO“) vypracovaného dňa 18. 04. 2013 pre zdroj znečisťovania ovzdušia **Kompresorová stanica Ivanka pri Nitre.**“

vkładá odstavec s nasledovným textom:

**„s) v oblasti ochrany ovzdušia**

- podľa § 3 ods. 3 písm. a) bod 4. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 17 ods. 1 písm. c) zákona č. 137/2010 Z. z. o ovzduší v znení neskorších predpisov

**udel'uje súhlas na zmeny technologických zariadení stacionárnych zdrojov znečisťovania ovzdušia a na zmeny ich užívania** v súvislosti s vyňatím hál 1 – 4 a súvisiacich technológií z integrovaného povolenia.“

2. V časti **I. Údaje o prevádzke** písmeno **A. Zaradenie prevádzky** sa vypúšťajú **body 1 a 2** a nahrádzajú sa novým textom v znení:

„**1. Vymedzenie kategórie priemyselnej činnosti:**

Prevádzka je kategorizovaná v zozname priemyselných činností v prílohe č. 1 zákona o IPKZ pod bodom: 1.1 – Spaľovanie palív v prevádzkach s celkovým menovitým tepelným príkonom rovným alebo väčším ako 50 MW

**2. Určenie kategórie zdroja znečisťovania ovzdušia:**

Prevádzka je veľkým zdrojom znečisťovania ovzdušia podľa zákona č. 137/2010 Z. z. o ovzduší a Vyhlášky MŽP SR č. 410/2012 Z. z., ktorou sa vykonávajú niektoré ustanovenia zákona o ovzduší, ktorá je kategorizovaná ako:

1.1.1 Technologické celky obsahujúce spaľovacie zariadenia vrátane plynových turbín a stacionárnych piestových spaľovacích motorov, s nainštalovaným súhrnným tepelným príkonom rovným alebo väčším ako 50 MW

Súčasťou povoľovanej prevádzky – veľkého zdroja znečisťovania sú ďalšie zdroje: plynová kotolňa s príkonom 3,0 MW (PCZ 0367)

plynová kotolňa s príkonom 0,77 MW, rozvodňa (PCZ 0370)

plynová kotolňa na regulačnej stanici 2/2 s príkonom 2 x 85 kW

náhradné (núdzové) zdroje so súhrnným tepelným výkonom 3,8 MW,

ktoré by boli samostatne kategorizované ako stredné zdroje znečisťovania ovzdušia:

1.1.2 Technologické celky obsahujúce spaľovacie zariadenia vrátane plynových turbín a stacionárnych piestových spaľovacích motorov, s nainštalovaným súhrnným tepelným príkonom väčším alebo rovným ako 0,3 MW a menším ako 50 MW.“

3. V časti **I. Údaje o prevádzke** písmeno **B. Opis prevádzky a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke** sa vypúšťa **bod 1** a nahrádza sa novým textom v znení:

„1. Plynové turbíny, ktoré cez svoje výkonové časti poháňajú priamo cez spojku turbokompresor, ktorý stláča prepravovaný plyn a tým dodáva energiu pre jeho diaľkovú prepravu. Turbíny sú umiestnené v dvoch halách, ktoré sú vybavené podzemnými havarijnými nádržami, do ktorých je v prípade núdzového havarijného odstavenia turbín vypustená olejová náplň. Druhy a počty turbín sú:

Nuovo Pignone (ďalej len turbíny NP), 4 ks každý s tepelným menovitým príkonom 62,16 MW, s termickou účinnosťou 37 %. Monitorovanie emisií CO, NO<sub>x</sub> a O<sub>2</sub> je samostatné pre každú z turbín NP1, NP2, NP3 a NP4. Na turbínach NP1 a NP2 sú inštalované analyzátory Ultramat 23, Siemens v samostatných skriniach Rittal a na turbínach NP3 a NP4 analyzátory ENDA 642 v samostatných skriniach Rittal. Vzorky do analyzátorov sú privádzané z odberových sond umiestnených v pôvodných otvoroch na horizontálnych spalinovodoch.“

4. V časti **I. Údaje o prevádzke** písmeno **B. Opis prevádzky a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke** **bod 2** sa pôvodný text vypúšťa a nahrádza novým textom nasledovne:

„2. Potrubné rozvody s uzávermi pre plyn sú zostavené zo zvarovaných rúr, príslušných tvaroviek a armatúr a z guľových uzáverov. Charakteristika a počet je uvedená v tabuľkách:

priemer rozvodov /mm/	300	400	500	700	900	1200	1400
dĺžka rozvodov /m/	211,5	85	172,3	413,1	221,5	367	659,1

typ uzáveru	DN 300	DN 400	DN 500	DN 700	DN 750	DN 900	DN 1200	DN 1400
počet uzáverov	6	32	6	16	8	2	5	5

“

5. V časti I. **Údaje o prevádzke písmeno B. Opis prevádzky a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke bod 3** sa pôvodný text nahrádza novým textom s nasledovným znením:

„3. Filtre plynu – zemný plyn pred vstupom do turbosústrojov je upravovaný filtrovaním. Z plynu sa oddelí tzv. kondenzát, ktorý je tvorený odlúčenou vlhkosťou, turbínovým olejom a mechanickými nečistotami. Typy filtrov a ich počet je uvedený v tabuľke:

typ filtra	PREMABERG -KARER	ČKD
počet filtrov	4	7

“

6. V časti I. **Údaje o prevádzke písmeno B. Opis prevádzky a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke bod 4** sa pôvodný text nahrádza novým textom s nasledovným znením:

„4. Chladiče plynu – zemný plyn je po stlačení chladený a to vzduchom v dvoch halách:

číslo haly	NP1-2	NP3-4
počet chladičov	20	32

“

7. V časti I. **Údaje o prevádzke písmeno B. Opis prevádzky a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke bod 4** sa pôvodný text nahrádza novým textom s nasledovným znením:

„Haly č. 1 a 2 sú vybavené jedným náhradným zdrojom elektrickej energie – dieselagregát typu Caterpillar 3512B s mechanickým výkonom 1280 kW. Uvedený dieselagregát je odpojený a v súčasnosti nefunkčný.

Haly č. 3 a 4 sú vybavené jedným náhradným zdrojom elektrickej energie – dieselagregát typu Caterpillar 3512B s mechanickým výkonom 1500 kW. Slúži pre napájanie zostávajúcich objektov (administratívna budova, výmenníkové stanice, velín).

Pre haly č. NP1-2 a halu č. NP3-4 Nuovo Pignone slúži dieselagregát typu Caterpillar 3512 TA s mechanickým výkonom 1020 kW.

Dieselagregáty sú na overenie funkčnosti krátkodobo spúšťané raz za 14 dní.“

8. V časti I. Údaje o prevádzke písmeno B. Opis prevádzky a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy v prevádzke bod 6 sa pôvodný text nahrádza novým textom s nasledovným znením:

„6. Regulačné stanice plynu slúžia na redukciu tlaku prepravovaného zemného plynu používaného na vykurovanie zostávajúcich objektov a meranie jeho spotreby.

Regulačná stanica č. 1 slúži pre dva kotly zn. KO 3 na zemný plyn o celkovom menovitom tepelnom príkone 0,29 MW, ktoré sú malým zdrojom znečisťovania ovzdušia. Okrem redukčných ventilov obsahuje dva meracie rady pozostávajúce z plynomera, prevodníka tlaku, snímača teploty, prepočítavača objemu pretečeného zemného plynu.

Regulačná stanica č. 2 slúži na redukciu tlaku plynu a meranie jeho spotreby pre turbíny NP. Ohrev zemného plynu zabezpečujú zariadenia plynovej kotolne PCZ 0369.

Regulačná stanica č. 2/2 slúži taktiež pre turbíny NP. V prípade výpadku jednej regulačnej stanice bude funkčná stanica zabezpečovať prevádzku turbín. Táto regulačná stanica má inštalované 2 kotly každý o príkone 85 kW, ktoré majú spoločný komín.

Sklady, nádrže a manipulačné plochy povolovanej prevádzky:

P.č.	Technologický celok	Rozmer	Charakteristika
1	Nádrž na použitý turbínový olej OH1	10 m <sup>3</sup>	Celoocel'ová jednoplášťová zváraná nadzemná nádrž, ktoré je umiestnená pod prístreškom v havarijnej záchytnej nádrži s vizuálnou kontrolou tesnosti.
2	Nádrže na turbínový olej OH 2	2 x 10 m <sup>3</sup> - 2 ks	Celoocel'ové dvojplášťové zvárané nadzemné, ktoré sú umiestnené pod prístreškom v havarijnej záchytnej nádrži. Sú vybavené signalizáciou preplnenia s vizuálnou kontrolou tesnosti.
3	Nádrže na turbínový olej OH 2	2 x 5 m <sup>3</sup> - 2 ks	Celoocel'ové dvojplášťové zvárané nadzemné nádrže, ktoré sú umiestnené pod prístreškom v havarijnej záchytnej nádrži. Sú vybavené signalizáciou preplnenia s vizuálnou kontrolou tesnosti.
4	Nádrž na naftu pre dieselagregát NZ	20 m <sup>3</sup>	Celoocel'ová zváraná dvojplášťová podzemná nádrž, vybavená signalizáciou preplnenia.
5	Záchytná nádrž na naftu pre dieselagregát NZ	42 m <sup>3</sup>	Celoocel'ová zváraná dvojplášťová nadzemná nádrž obsahu 42 m <sup>3</sup> . Nádrž je vybavená signalizáciou preplnenia.

6	Nádrž na kondenzát z plynu, filtre plynu NP	50 m <sup>3</sup>	Celooceľová jednoplášťová zváraná nadzemná nádrž, je umiestnená v prístrešku v havarijnej záchytnej vani a je vybavená signalizáciou preplnenia s vizuálnou kontrolou tesnosti.
7	Havarijná nádrž pri manipulačnej ploche OH-1	5 m <sup>3</sup>	Záchytná nádrž na zadržanie prípadného úniku oleja na manipulačnej ploche OH. Je opatrená nepriepustným laminátovým plášťom. Nachádza sa v zastrešenom objekte.
8	Záchytná vaňa pod nádržami na olej (1 x 10 m <sup>3</sup> )	17 m <sup>3</sup>	Bezodtoková záchytná vaňa opatrená nepriepustným laminátovým plášťom. Vaňa aj z nádržami je umiestnená v zastrešenom objekte.
9	Havarijná nádrž pri manipulačnej ploche OH-1	5 m <sup>3</sup>	Záchytná nádrž na zadržanie prípadného úniku oleja na manipulačnej ploche OH. Je opatrená nepriepustným laminátovým plášťom. Nachádza sa v zastrešenom objekte.
10	Záchytná vaňa pod nádržami na olej OH-2 NP (2x10, 2x5 m <sup>3</sup> )	68 m <sup>3</sup>	Bezodtoková záchytná vaňa je opatrená nepriepustným laminátovým plášťom. Vaňa aj z nádržami je umiestnená v zastrešenom objekte.
11	Záchytná vaňa pod nádržami na naftu náhradných zdrojov	115 m <sup>3</sup>	Bezodtoková záchytná vaňa je opatrená nepriepustným laminátovým plášťom, je umiestnená v zastrešenom objekte.
12	Záchytná vaňa pod nádržou na kondenzát filtre 9 - 12	51 m <sup>3</sup>	Bezodtoková záchytná vaňa je opatrená nepriepustným laminátovým plášťom. Vaňa aj s nádržami je umiestnená v zastrešenom objekte.
13	Záchytná vaňa pod nádržou na kondenzát filtra turbín typu NP	71 m <sup>3</sup>	Bezodtoková záchytná vaňa je opatrená nepriepustným laminátovým plášťom. Vaňa aj s nádržami je umiestnená v zastrešenom objekte.
14	zhromaždiisko „N“ odpadov č. 1 (9 x 11 m)	ročné uloženie odpadu je 140 t	Hala je vybavená podlahou odolnou voči chemickým vplyvom vo forme vaničky odolnej proti prieniku ropných látok. Podlaha je zriadená ako havarijná nádrž obojstranne spádovaná do zbernej nádrže. „N“ odpad je uskladňovaný vo veľkorozmerových kontajneroch.
15	zhromaždiisko „N“ odpadov č. 2 (18,90 x 12,60 m)		Hala je vybavená podlahou odolnou voči chemickým vplyvom vo forme vaničky odolnej proti prieniku ropných látok. Podlaha je zriadená ako havarijná nádrž obojstranne spádovaná do zbernej nádrže. „N“ odpad je

			uskladňovaný vo veľko-rozmerových kontajneroch.
16.	Nádrž na naftu pre dieselagregát NZ	42 m <sup>3</sup>	Celooceľová zváraná dvojplášťová nadzemná nádrž obsahu 42 m <sup>3</sup> . Nádrž je vybavená signalizáciou preplnenia.

### Súvisiace činnosti k povolovanej prevádzke:

Výmenníkové stanice majú kotly, ktorý každý má svoj vlastný výdych:

- plynová kotolňa VS 1 a VS 3 (PCZ 0367):  
kotel s príkonom 1,72 MW, výdych č. 1, výška 8,1 m  
kotel s príkonom 1,28 MW, výdych č. 2, výška 8,1 m
- plynová kotolňa VS 4 (PCZ 0370): kotel s príkonom 0,77 MW, výdych č. 3, výšky 8,1 m
- plynová kotolňa RS 2/2: dva kotly – každý s príkonom 85 kW, spoločný komín č. 8, výška 5 m.“

9. V časti II. Podmienky povolenia písmeno A. Podmienky prevádzkovania bod 3.1 sa pôvodný text nahrádza novým textom s nasledovným znením:

„1. V prevádzke nebude prekročený rozsah používaných látok, chemikálií a nebezpečných látok uvedených v tabuľke bez povolenia inšpekcie.

Suroviny	Ročná spotreba
turbínový olej	50 000 l
plastické mazivo	40 kg
aerosóly na silikónovom základe	10 l
čistiace spreje	30 l
tesniace spreje	10 kg

Energie a palivá	Ročná spotreba
zemný plyn (ZP)	200 mil.Nm <sup>3</sup>
motorová nafta	104 000 l

“

10. V časti II. Podmienky povolenia písmeno A. Podmienky prevádzkovania sa z bodu 4. Technicko – prevádzkové podmienky vypúšťa bod 2. a ďalšie body 3. – 5. sa prečíslovávajú na 2. – 4.

11. V časti II. Podmienky povolenia písmeno A. Podmienky prevádzkovania sa názov v bode 5. Podmienky pre skladovanie a manipuláciu s nebezpečnými látkami nahrádza novým názvom:

„5. Podmienky pre skladovanie a manipuláciu so škodlivými látkami“

12. V celom povolení sa text „nebezpečné látky“ vo všetkých tvaroch, nahrádza textom „škodlivé látky“.

**13. V časti II. Podmienky povolenia písmeno B. Emisné limity bod 1** sa pôvodný text nahrádza novým textom s nasledovným znením:

„1. Emisie do ovzdušia nesmú prekročiť limitné hodnoty určené v nasledovnej tabuľke:

Emisný zdroj	Miesto vypúšťania emisií	Znečisťujúca látka	Emisný limit mg.m <sup>-3</sup>	Podmienky platnosti emisného limitu
turbína č. 23	výdych č. 23, výška výdychu: 25,5 m	NO <sub>x</sub> ako NO <sub>2</sub>	75	emisné limity platia pre koncentrácie prepočítané na suchý plyn pri štandardných podmienkach 101,32 kPa a 0 °C a pre obsah kyslíka v odpadových plynach 15 % obj.
		CO	100	
turbíny č. 24, 25, 26	výdychy č. 24, 25, 26, výška výdychov: 25,5 m	NO <sub>x</sub> ako NO <sub>2</sub>	370	emisné limity platia pre koncentrácie prepočítané na suchý plyn pri štandardných podmienkach 101,32 kPa a 0 °C a pre obsah kyslíka v odpadových plynach 15 % obj.
		CO	100	
kotelne: VS 1, 3, 4	výdychy č. 1, 2, 3	NO <sub>x</sub> ako NO <sub>2</sub>	200	emisné limity platia pre koncentrácie prepočítané na suchý plyn pri štandardných podmienkach 101,32 kPa a 0 °C a pre obsah kyslíka v odpadových plynach 3 % obj.
		CO	100	

NO<sub>2</sub> – oxidy dusíka vyjadrené ako oxid dusičitý, CO – oxid uhoľnatý  
Emisné limity pre kotly v RS 2/2 sa neuplatňujú.“

**14. V časti II. Podmienky povolenia písmeno H. Požiadavky na spôsob a metódy monitorovania prevádzky a údaje, ktoré treba evidovať a poskytovať do informačného systému bod 1.9** sa pôvodný text nahrádza novým textom s nasledovným znením:

„9. Kontrola periodických meraní emisií znečisťujúcich látok do ovzdušia bude vykonávaná tak, ako je uvedené v nasledovnej tabuľke:

Miesto vypúšťania	Emitovaná látka	Frekvencia merania
kotly: výdych č. 1, 2, 3	NO <sub>2</sub>	1 x za 6 rokov
	CO	

**Rozhodnutie o námietkach účastníkov konania:**

V uskutočnenom konaní účastníci konania nevzniesli žiadne námietky ani pripomienky.

**Podmienky integrovaného povolenia č. 1948/OIPK-1634/06-Kč/371580106 zo dňa 13. 10. 2006, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 02. 11. 2006 v znení jeho neskorších zmien a doplnkov, vydaného pre prevádzku „Kompresorová stanica Ivanka pri Nitre“, o s t á v a j ú n e z m e n e n é.**

**Toto rozhodnutie tvorí neoddeliteľnú súčasť integrovaného povolenia č. 1948/OIPK-1634/06-Kč/371580106 zo dňa 13. 10. 2006.**

**O d ô v o d n e n i e**

Inšpektorát ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 32 ods. 1 písm. a) zákona o IPKZ na základe konania vykonaného podľa § 3 ods. 3 písm. a) bod 4. zákona o IPKZ a podľa zákona o správnom konaní mení integrované povolenie vydané rozhodnutím č. 1948/OIPK-1634/06-Kč/371580106 zo dňa 13. 10. 2006, právoplatné dňa 02. 11. 2006 v znení jeho neskorších zmien a doplnkov pre prevádzku „Kompresorová stanica Ivanka pri Nitre“ na základe žiadosti prevádzkovateľa eustream, a.s., Votrubova 11/A, 821 09 Bratislava, IČO: 35 910 712 zo dňa 26. 11. 2013 doručenej Inšpektorátu dňa 02. 12. 2013 v súvislosti s vyňatím hál 1-4 a súvisiacich technológií z integrovaného povolenia

K žiadosti bol priložený kolok – vo výške 250 eur. Podľa zákona č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov položky 171a písm. c) sadzobníka správnych poplatkov zákona o správnych poplatkoch je poplatok za podanie žiadosti o zmenu integrovaného povolenia 500 eur.

Vzhľadom na rozsah zmeny integrovaného povolenia Inšpektorát na žiadosť prevádzkovateľa listom č. 7355-33004/2013/Čás/371580106 zo dňa 03. 12. 2013 v súlade so Splnomocnením v časti X. Životné prostredie položka 171a bod 1 Sadzobníka správnych poplatkov znížil správny poplatok o 50 % na 250 eur.

Správne konanie sa začalo v súlade s § 20 ods. 1 zákona o IPKZ dňom doručenia písomného vyhotovenia žiadosti Inšpektorátu. Inšpektorát po preskúmaní predloženej žiadosti a priložených príloh zistil, že žiadosť obsahuje všetky potrebné náležitosti na spoľahlivé posúdenie, preto Inšpektorát podľa § 11 ods. 3 zákona o IPKZ upovedomil listom č. 716-2204/2014/Čás/371580106/Z16 zo dňa 22. 01. 2014 prevádzkovateľa, účastníkov konania a dotknutý orgán štátnej správy o začatí správneho konania vo veci zmeny integrovaného povolenia. Listom č. 716-2210/2014/Čás/371580106/Z16 zo dňa 22. 01. 2014 Inšpektorát

podľa § 11 ods. 3 písm. e) zákona o IPKZ požiadal Obec Ivanka pri Nitre a Obec Mojmírovce, aby zverejnili na svojom webovom sídle a zároveň na svojej úradnej tabuli údaje uvedené v predmetnom liste.

Výzva zainteresovanej verejnosti na písomné prihlásenie sa za účastníka konania, výzva zainteresovanej verejnosti a osobám s možnosťou podať prihlášku a výzva verejnosti s možnosťou vyjadrenia sa k začatiu konania a podstatné údaje o žiadosti boli zverejnené na webovom sídle Inšpektorátu a jeho úradnej tabuli v termíne od 22. 01. 2014 do 21. 02. 2014. V určenej lehote nebolo na Inšpektorát doručené žiadne písomné prihlásenie, podaná prihláška ani vyjadrenie.

Inšpektorát ďalej upovedomil, že ak niektorý z účastníkov konania alebo dotknutý orgán potrebuje na vyjadrenie sa k žiadosti dlhší čas, môže Inšpektorát podľa § 11 ods. 4 zákona o IPKZ na jeho žiadosť určenú lehotu pred jej uplynutím predĺžiť. Do žiadosti bolo možné nahliadnuť na Inšpektoráte, na Obecnom úrade Ivanka pri Nitre a na Obecnom úrade Mojmírovce.

V stanovenej lehote žiadny z účastníkov konania ani z dotknutých orgánov nepožiadali o predĺženie lehoty na vyjadrenie sa k žiadosti.

Inšpektorát požiadal listom č. 716-1467/2014/Čás/371580106/Z16 zo dňa 16. 01. 2014 Ministerstvo životného prostredia SR, Sekciu environmentálneho hodnotenia a riadenia, odbor ochrany ovzdušia (ďalej len „MŽP SR“) o predĺženie lehoty na vydanie rozhodnutia o 60 dní. MŽP SR predĺžilo listom č. 9444/2014 zo dňa 18. 02. 2014 lehotu o 60 dní.

V určenej lehote sa k predmetnej žiadosti písomne vyjadril nasledovný dotknutý orgán: Okresný úrad Nitra, orgán štátnej správy ochrany ovzdušia.

*Okresný úrad Nitra, odbor starostlivosti o životné prostredie, oddelenie ochrany prírody a vybraných zložiek životného prostredia, orgán štátnej správy ochrany ovzdušia vo svojom stanovisku č.: OU-NR-OSZP3-2014/012369-002-F07 zo dňa 31. 01. 2014 doručenom Inšpektorátu dňa 06. 02. 2014 uviedol podmienku:*

„1. Predložiť inšpekciou schválený Súbor technicko prevádzkových parametrov a technicko organizačných opatrení so zapracovanými zmenami na Okresný úrad Nitra, odbor starostlivosti o životné prostredie, oddelenie ochrany prírody a vybraných zložiek životného prostredia, úsek ochrany ovzdušia, do 1 mesiaca od jeho schválenia.

Súčasne upozorňujeme, že prevádzkovateľ musí plniť vybrané povinnosti vyplývajúce z platných právnych predpisov vo veciach ochrany ovzdušia:

- Podávanie oznámenia o poplatkoch za znečisťovanie ovzdušia každoročne do 15.2. podľa § 4 ods. 1 zákona č. 401/1998 Z.z. o poplatkoch za znečisťovanie ovzdušia,
- Vedenie prevádzkovej evidencie a predkladanie súhrnných údajov z prevádzkovej evidencie podľa vyhlášky MŽP SR č. 231/2013 Z.z. každoročne do 15.2.
- Zároveň žiadame prevádzkovateľa o predloženie inšpekciou schváleného Súboru technicko prevádzkových parametrov a technicko organizačných opatrení so zapracovanými zmenami na Okresný úrad Nitra, odbor starostlivosti o životné prostredie, oddelenie ochrany prírody a vybraných zložiek životného prostredia, úsek ochrany ovzdušia, do 1 mesiaca od jeho schválenia.“

*Stanovisko Inšpektorátu:*

Inšpektorát uvedenú podmienku nezapracoval, nakoľko konanie o zmene STPPaTOO nie je súčasťou tohto konania.

Účastníci konania - Obec Ivanka pri Nitre a Obec Mojmírovce sa v stanovenej lehote nevyjadrili.

Inšpektorát nariadil ústne pojednávanie podľa § 15 zákona o IPKZ, o čom informoval v upovedomení o začatí konania. Inšpektorát nariadil listom č. 716-6302/2014/Čás/371580106/Z16 zo dňa 25. 02. 2014 ústne pojednávanie spojené s miestnym zisťovaním na 03. 03. 2014 priamo na prevádzke.

Predmetom povolenia bolo udelenie súhlasu na zmeny technologických zariadení stacionárnych zdrojov znečisťovania ovzdušia a na zmeny ich užívania v súvislosti s vyňatím hál 1 – 4 a súvisiacich technológií z integrovaného povolenia. Prevádzkovateľ ako súčasť žiadosti o zmenu povolenia predložil Uznesenie predstavenstva č. 17/2012 a č. 23/16/2013 zo zasadnutia predstavenstva spoločnosti a rozhodnutí o odstavení hál 1-4 na KS04. Úplné odpojenie hál od plynovodného systému odôvodňuje prevádzkovateľ klesajúcim vývojom požiadaviek na prepravné kapacity. Aj bez týchto hál má prevádzkovateľ dostatočnú záložnú technológiu. Z uvedeného dôvodu môže dôjsť k úplnému odstaveniu týchto hál. Pri miestnom šetrení bolo zistené, že v halách sú turbíny mimo prevádzky. Odpojené sú od plynu, paliva, nádrže sú vyprázdnené.

Prevádzka technologickým vybavením a geografickou pozíciou nemá významný negatívny vplyv na životné prostredie cudzieho štátu, preto cudzí dotknutý orgán nebol požiadaný o vyjadrenie, ani sa nezúčastnil povoľovacieho procesu a inšpektorát neuložil opatrenia na minimalizáciu diaľkového znečisťovania a cezhraničného vplyvu znečisťovania.

Súčasťou integrovaného povoľovania bolo podľa § 3 ods. 3 zákona o IPKZ konania:  
*v oblasti ochrany ovzdušia:*

- konanie o udelenie súhlasu na zmeny technologických zariadení stacionárnych zdrojov znečisťovania ovzdušia a na zmeny ich užívania v súvislosti s vyňatím hál 1 – 4 a súvisiacich technológií z integrovaného povolenia podľa § 3 ods. 3 písm. a) bod 4. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 17 ods. 1 písm. c) zákona č. 137/2010 Z. z. o ovzduší v znení neskorších predpisov.

Inšpektorát preskúmal predloženú žiadosť a ostatné podklady rozhodnutia a dospel k záveru, že navrhované riešenie zodpovedá najlepšej dostupnej technike a spĺňa požiadavky a kritériá ustanovené v predpisoch upravujúcich konanie, ktoré bolo súčasťou integrovaného povoľovania. Inšpektorát na základe preskúmania a zhodnotenia predloženej žiadosti, vyjadrení účastníkov konania, dotknutého orgánu, zistil, stav a zabezpečenie prevádzky z hľadiska zhodnotenia celkovej úrovne ochrany životného prostredia podľa zákona o IPKZ a rozhodol tak, ako je uvedené vo výrokovvej časti rozhodnutia.

## Poučenie

Proti tomuto rozhodnutiu podľa § 53 a § 54 zákona o správnom konaní možno podať na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, Stále pracovisko Nitra, Odbor integrovaného povoľovania a kontroly, Mariánska dolina 7, 949 01 Nitra odvolanie do 15 dní odo dňa doručenia písomného vyhotovenia rozhodnutia účastníkovi konania.

Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.



*Katarína Pillajová*

RNDr. Katarína Pillajová  
vedúca Stáleho pracoviska Nitra  
IŽP Bratislava

### Doručuje sa:

#### Účastníkom konania:

- ① eustream, a.s. Votrubova 11/A, 821 09 Bratislava
2. Obec Ivanka pri Nitre, Novozámocká 326, 951 12 Ivanka pri Nitre
- ③ Obec Mojmírovce, Námestie sv. Ladislava 931/7, 951 15 Mojmírovce

#### Dotknutým orgánom a organizáciám:

4. Okresný úrad Nitra, Odbor starostlivosti o životné prostredie – štátna správa ochrany ovzdušia, Štefánikova trieda 69, 949 01 Nitra